

**DODATOK Č. 1  
K ZMLUVE O POSKYTNUTÍ NENÁVRATNÉHO FINANČNÉHO PRÍSPEVKU  
Č. ZV01265**

**ZMLUVNÉ STRANY**

- Poskytovateľ podpory:** **Pôdohospodárska platobná agentúra**  
sídlo : Dobrovičova 12, 815 26 Bratislava 1  
IČO : 30 794 323  
štatutárny orgán: MVDr. Stanislav Grobár - generálny riaditeľ PPA zastúpený  
Ing. Ľubomírom Partikom  
rozpočtová organizácia zriadená zákonom č. 473/2003 Z.z. v znení  
neskorších predpisov s pôsobnosťou podľa zákona č. 543/2007 Z.z.  
(ďalej len „PPA“)
- Konečný prijímateľ:** **Jastrabá Agro s.r.o.**  
sídlo/trvalý pobyt: 966 04 Horná Žďaňa 230  
IČO/rodné číslo: 43 859 151  
štatutárny zástupca: Henrich Ravas - konateľ  
kontaktné údaje - tel./fax/e-mail: 0908 954 721  
registrácia: obchodný register Okresného súdu v Banskej Bystrici, oddiel: Sro,  
vložka č.: 13926/S  
(ďalej ako „konečný prijímateľ“)

**Článok I.  
PREDMET DODATKU**

**1. Čl. IV. ÚČET KONEČNÉHO PRIJÍMATEĽA, ods. 1 zmluvy sa mení takto:**

1. PPA zabezpečí poskytnutie NFP konečnému prijímateľovi bezhotovostne na konečným prijímateľom stanovený bežný účet, vedený v EUR:

**Banka:** UniCredit Bank Slovakia a.s.  
**Kód banky:** 1111  
**Číslo účtu:** [REDACTED]

**Článok II.  
ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA**

1. Tento dodatok sa stáva neoddeliteľnou súčasťou zmluvy č. ZV01265 zo dňa 18.04.2012.
2. Ostatné ustanovenia zmluvy ostávajú nezmenené.
3. Tento dodatok je vyhotovený v dvoch vyhotoveniach, po jednom pre každú zmluvnú stranu. V prípade sporu sa bude postupovať podľa rovnopisu tohto dodatku uloženého v PPA.
4. Tento dodatok nadobúda platnosť dňom podpisu oboma zmluvnými stranami. V zmysle § 47a ods. 1 Občianskeho zákonníka tento dodatok je účinný dňom nasledujúcim po dni jeho zverejnenia.

5. Tento dodatok k zmluve je povinne zverejňovaný podľa § 5a zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v znení neskorších predpisov.
6. Zmluvné strany berú na vedomie, že v prípade nezverejnenia tohto dodatku do troch mesiacov od jeho uzavretia platí v zmysle ustanovenia § 47a ods. 4 Občianskeho zákonníka, že k uzavretiu dodatku nedošlo.

Za PPA dňa:

Za konečného prijímateľa dňa:

.....  
MVDr. Stanislav Grobár - generálny riaditeľ  
PPA zastúpený Ing. Ľubomírom Partikom

.....  
Henrich Ravas - konateľ  
Jastrabá Agro s.r.o.

| Č. o.ú. | Funkcia          | Meno a priezvisko     | Parafa | Dátum      |
|---------|------------------|-----------------------|--------|------------|
| 431     | spracovateľ      | Ing. Tomáš Monosza    |        | 07.08.2012 |
| 431     | vedúci oddelenia | Ing. Peter Ježo, PhD. |        |            |
| 430     | riaditeľ odboru  | Ing. Emil Kužma       |        |            |